

MAISON DES ASSOCIATIONS DE GRAND CASE

BIENTÔT UN PÔLE MULTISERVICES



page 02

**Nouvelle édition
du Sézame
de la Gastronomie**

page 04

**Quand le Grand Ilet
devient une salle
de classe**

page 08

**17e édition du
festival Harley
Davidson**

page 09

Sushis
are back!
Fresh and Delicious
à partir de 16h.

Pineapple Pete
Restaurant and Bar
St. Maarten RUM SUN FUN

Simpson Bay Road
face au cinéma à 7 min de Marigot!
DÉJEUNER & DÎNER DES 11H NON-STOP

+1(721) 544-6030 fermé le mardi
+1(721) 523-7383

MENU

**Multi
CHANGE**
Change & services

RUE KENNEDY 8H00 - 17H00
HOPE ESTATE 8H00 - 17H00

Western Union

RUE KENNEDY 8H00 - 16H30
HOPE ESTATE 8H00 - 16H30

TRAITEMENT ANTI TERMITES
Cell : 06 90 62 44 20

**ATLANTIC
PEST
CONTROL**
APC-SXM.COM

Désinsectisation ★
Traitement anti termites ★
Désinfection ★
Dératisation ★

GUADELOUPE • MARTINIQUE • GUYANE • SAINT MARTIN • DOMINIQUE • BARBADE • SAINTE LUCIE

Saint-Martin
Caribbe Française French Caribbean

La Collectivité Territoriale de Saint-Martin vous invite à suivre les SÉZAMES de la Gastronomie des meilleurs chefs cuisiniers antillo-guyanais, le Samedi 22 Novembre à 20h05 sur guadeloupe 1

The Collectivité Territoriale of Saint-Martin invites you to experience Les Sézames de la Gastronomie celebrating the finest Chefs from Caribbeans Tune in on Saturday, November 22nd at 8:05 PM on Guadeloupe la Tère.

SÉZAME
De la Gastronomie
2025

AIRFRANCE

Elle & Vire PROFESSIONNEL

Monétik Alizès

CRÉOLE

io tv

Karoline

ba h cu s

SAINT-MARTIN
GOUVERNEUR
1648

La Maison des Associations, un projet pour revitaliser la vie communautaire

Le 28 octobre, la Collectivité et la Préfecture ont posé la première pierre d'un projet d'envergure : la Maison des Associations à Grand-Case. Cette transformation d'une ancienne école en pôle multiservices incarne la volonté du territoire de reconstruire et d'innover en plaçant la communauté au cœur de ses priorités.



Modélisation 2D du projet.

La cérémonie s'est déroulée en présence de personnalités institutionnelles et des acteurs clés du projet : Louis Mussington, président de la Collectivité, accompagné de Bernadette Davis, 2e vice-présidente, ainsi que Marie-Hildegarde Chauveau, sous-préfète. Lors du discours d'ouverture, les autorités ont salué l'impact fort de ce projet, représentant « la fondation d'un avenir partagé ». Une mise en avant de la résilience communautaire, affirmant une volonté collective de rebâtir ensemble. Plus que la réhabilitation d'un bâtiment détruit par Irma, le projet souhaite s'inscrire dans une vision globale du développement social et culturel de l'île. Une réponse à un besoin de la population en matière de services de proximité et d'espaces de vie collective, tout en préservant le patrimoine historique et l'identité architecturale locale. Ce projet très attendu de 4 millions d'euros est porté par la Collectivité avec l'aide des fonds européens et de fonds d'État. Le financement repose sur un par-

tenariat entre différentes institutions tandis que la Collectivité assure un autofinancement de 24,6 %.

UN PÔLE MULTISERVICES AU CŒUR DE LA VIE QUOTIDIENNE

L'ancienne école accueillera différents services et espaces communautaires conçus pour favoriser le vivre-ensemble. Sur le plan culturel, une salle d'expression sera dédiée aux expositions artistiques, les groupes de Steelpan disposeront d'une salle de répétition équipée, tandis qu'un parvis extérieur aménagé offrira un espace de rencontre. Pour renforcer les services de proximité, un kiosque de l'Office du Tourisme viendra accueillir et orienter les visiteurs, tandis qu'un espace d'accueil du public facilitera les démarches administratives auprès de la CAF et de la Sécurité sociale. « C'est une fierté de participer à ce projet, souligne Ber-



La pose de la 1re pierre de la Maison des Associations, Bernadette Davis, Louis Mussington et Marie-Hildegarde Chauveau.

nadette Davis, il est important de mettre en valeur la population, et c'est ce que l'on fait avec un monument tel que celui-là. » L'installation de nouveaux locaux pour la police territoriale ainsi que des équipements pratiques comme des sanitaires publics et des espaces de stationnement compléteront l'ensemble. Les associations et le conseil de quartier bénéficieront d'espaces dédiés répartis sur deux niveaux, avec une attention particulière portée à l'accessibilité pour les personnes à mobilité réduite.

UNE ARCHITECTURE RESPECTUEUSE DE L'IDENTITÉ LOCALE

Les choix architecturaux du projet transcrivent une volonté de respecter l'identité locale et l'histoire du territoire. Si un des bâtiments à la structure trop vétuste sera démoli, l'ancienne école sera quant à elle conservée et revalorisée. Le projet se distingue par des constructions et des espaces parfaitement adaptés au climat, mais son originalité réside dans le séquençage de la construction en plusieurs petits bâtiments reprenant les codes architecturaux locaux. Cette approche multi-architecturale permet de préserver l'esthétique de la rue tout en créant un espace moderne et fonctionnel. Les cabinets Antistatik et WIA Architecture ont exprimé leur fierté de participer à ce projet emblématique pour le territoire. Le plan d'action prévoit un appel d'offres prévu en fin d'année et une durée de travaux estimée à environ 20 mois. La mise en place progressive des différents services selon le calendrier établi permettra une appropriation progressive de ce nouvel espace par la population.

S.M

SUPER

Howell Center Hope Estate

U

OUVERTURE

SAMEDI

1^{ER} NOVEMBRE

De 8H à 20H

ASSOCIATION LA BONNE NOTE

presente

3RD EDITION

St Martin Jazz Festival

DIMANCHE, 9 NOVEMBRE, 2025

SUNDAY, NOVEMBER 9, 2025

18H 30 - 22H 00

6:30PM - 10:00PM

MARIGOT KIOSQUE, FRONT DE MER

MARIGOT WATERFRONT

CARLYLE BARRITEAU

PAUL EMMANUEL

JAZZ-FUNK ENSEMBLE

PAUL EMMANUEL

ALI EMMANUEL

CYNTHIA ROUSSEAU

ANNE-FRANCE DIANE

ANDREW DORSETT

EVAN AMATDJAIS

ANTHONY STEELE

FREE

INFOLINE: +590 690 35 11 77

Dauphin

IZI BOX

FaxInfo

SAINT MARTIN

SCCV

101.5

Une autre façon de louer qui n'a QUE des avantages

en France hexagonale ou dans d'autres pays de l'Union Européenne.

Séjours compris entre 15 et 175 jours



CAR-2-EUROPE



UN VÉHICULE NEUF, LIVRÉ À L'AÉROPORT

VÉHICULE ASSURÉ MULTIRISQUES

KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ

PAS DE FRANCHISE

PAS DE CAUTION

ASSISTANCE 24/7

AUTRES CONDUCTEURS DÉJÀ INCLUS
(conjoint, enfants, parents)

POSSIBILITÉ DE RESTITUER DANS UN AÉROPORT
FRANÇAIS DIFFÉRENT de celui de livraison, sans frais

Vous avez une question ? Car2-Europe à votre écoute :
+590 690 80-8500 | E-mail: sarah@car2europe.fr
www.guadeloupe.car2europe.com

En bref

97 150 #954 - VENDREDI 31 OCTOBRE 2025 - PAGE 03

Remise de médailles aux gendarmes

Mercredi, le Préfet Cyril Le Vély et le lieutenant-colonel Hugues Loyez ont présidé une cérémonie de remise de décorations et de distinctions à la caserne de la gendarmerie de la Savane.

Six gendarmes ont été distingués lors de cette cérémonie, pour acte de courage et de dévouement : l'adjudant-chef Denis Morandeau, les gendarmes Théo Apparcet et Alexandre Proto ont reçu la médaille de bronze et l'adjudant Marc Simon celle d'argent. Le chef d'escadron François Zimmer a reçu la médaille de bronze d'honneur de l'engagement ultramarin des mains du Préfet au nom du ministère des Outre-mer. Un gendarme a également été félicité par le Commandant de la gendarmerie pour avoir fait preuve de courage et de dévouement lors d'une récente opération. Cyril le Vély s'est ensuite adressé à eux en ces termes : « Médaillés ces honneurs vous encourageront à poursuivre votre engagement exemplaire car votre mission ne s'achève pas là. Ce moment que nous partageons doit marquer un témoignage de reconnaissance envers les femmes et les hommes qui dans l'ombre brillent par l'éclat de leur courage, et de leur dévouement à travers l'action collective de la gendarmerie ».

Le Préfet a insisté sur les actions déterminantes et quotidiennes que les gendarmes réalisent sur



les deux îles en mettant leur vie en jeu dans le cadre d'interventions difficiles, et a affirmé sa satisfaction au regard de chiffres encourageants : trois fois plus d'armes à feu ont été saisies cette année et deux fois plus d'infractions ont été relevées au port d'armes prohibées ; déjà trois points de deal démantelés et deux fois plus de contrôles réalisés.

Il a tenu à saluer le renfort précieux des gendarmes mobiles de l'escadron de Roanne en soulignant leur engagement et leur exemplarité. Il a conclu ses propos par un message direct et simple : « Poursuivez toujours avec le même dévouement vos missions fondamentales au service de l'État et de nos concitoyens, sans résignation et avec discernement. Continuez à incarner les forces vives et souveraines de notre République ».

JMC

Ouragan Mélissa : premières mobilisations

Mélissa a traversé la Jamaïque mardi, puis Cuba mercredi. Ouragan de catégorie 5 sur l'échelle de Saffir-Simpson avec une progression extrêmement lente, il a provoqué des dégâts considérables et fait plus de 30 morts sur son passage. Le décompte des victimes est encore provisoire.

Haiti en marge du phénomène a subi malgré tout, les affres de Mélissa, et compte au moins 20 morts dont dix enfants et une dizaine de disparus. Les pluies incessantes qui se sont abattues sur l'île durant une semaine, ont en effet provoqué des crues, des inondations et des glissements de terrain.

En Jamaïque, les vents autour des 300 km/h, ont détruits hôpitaux, habitations, écoles, commerces... Selon les estimations des experts, le montant total des dégâts causés s'élèverait à plus de 22 milliards de dollars, soit plus que tout le PIB du pays. Le gouvernement a émis une demande d'assistance auprès de la Commission Européenne. La France, nation souveraine des Caraïbes, y a répondu favorablement par la voix du ministère de l'Europe et des Affaires étrangères. Les Forces Armées aux Antilles ont engagé un bâtiment de soutien et d'assistance outre-mer pour participer au dispositif d'aide aux populations civiles, en partenariat avec les acteurs locaux. Le navire en alerte dès le 28 oc-

tobre a d'ores et déjà chargé plusieurs dizaines de tonnes de fret humanitaire et de première nécessité à la Barbade, en Martinique et en Guadeloupe. Ce fret est fourni par l'UNICEF, la Croix-Rouge française à travers la Plateforme d'Intervention Régionale Amériques-Caraïbes (PIRAC), le Programme Alimentaire Mondial, le bureau de coordination de l'Organisation internationale pour les migrations pour les Caraïbes et l'Agence caribéenne de gestion des urgences.

Par ailleurs, le Royaume-Uni va fournir une aide financière d'urgence de 2,8 M€ pour financer des fournitures d'urgence, comme des abris en kits, des filtres à eau et des couvertures. Cet ouragan n'est pas sans rappeler Irma qui avait détruit Saint-Martin en 2017. Le réchauffement climatique intensifie les phénomènes et Mélissa en est l'illustration. Dans le contexte climatique actuel, un ouragan aussi puissant toucherait terre en Jamaïque tous les 1 700 ans, contre 8 100 ans dans un monde moins réchauffé.

A.B

ACCOMPAGNEMENT | ÉCOUTE | SOLUTIONS | OPPORTUNITÉS



16/25+ ANS
TU N'ES PLUS À L'ÉCOLE
ET TU CHERCHES
TA VOIE ?

NOS MISSIONS ?

La Mission Locale est là pour t'accompagner dans tous les aspects de ta vie pro et perso :

- Trouver un emploi ou une alternance
- Accéder à une formation adaptée à ton projet
- Construire ton orientation et ton avenir
- T'aider dans tes démarches administratives
- Accéder à tes droits : santé, logement, mobilité, citoyenneté... bénéficier de dispositifs comme le CEJ (Contrat Engagement Jeune) ou PACEA (Parcours d'accompagnement)

VIENS NOUS VOIR, TON AVENIR COMMENCE ICI

MISSION LOCALE Annexe Evelyn Halley

à droite du stade Vanterpool à Marigot

lundi au vendredi de 8h-12h et 13h-16h00

Tél. : 0690 66 04 01 | info@missionlocale978.fr



**VOTRE FUTUR
BAROUDEUR
EST ARRIVÉ !**



JAECOO J7

**A PARTIR DE
24.990 €**

Photos non contractuelles.

SOREMAR

SOREMAR BELLEVUE

SHOWROOM

Lun-Ven 8h - 18h / Sam 9h - 12h30 - Tél 0590 51 18 92

SOREMAR GALISBAY

GARAGE 8h - 12h / 14h - 17h - STANDARD 0590 51 05 00

ATELIER (SAV) 0590 51 05 09 - PIÈCES DE RECHANGE (PR) 0590 51 05 06

Groupe CHERY

**7 YEARS
WARRANTY**
ou 200.000 kms

omoda&jaecoosintmaarten/saintmartin

omoda_jaecoo_saintmartin

Événements

97150 #954 - VENDREDI 31 OCTOBRE 2025 - PAGE 04

Le Sésame de la Gastronomie célèbre l'excellence culinaire

Le 8 novembre, la Guadeloupe accueillera la nouvelle édition du Sésame de la Gastronomie, un événement unique qui réunit 43 chefs de Guadeloupe, Martinique, Guyane et Saint-Martin. Au-delà de la célébration culinaire, cette manifestation porte une ambition fédératrice : rapprocher les territoires caribéens et antillais autour de leur patrimoine gastronomique commun.

C'est à Basse-Terre que se tiendra cette année l'événement phare de la gastronomie antillo-guyanaise. Le Sésame de la Gastronomie réunira quarante-trois chefs talentueux dont sept représentants de l'île de Saint-Martin : Captain Frenchy, Tropics Bar, Cottage, Villa Hibiscus, Coco Beach, Pressoir et Ti Palm'. Plus qu'un simple rassemblement culinaire, il incarne une volonté profonde de tisser des liens entre les territoires. Les organisateurs insistent sur l'importance de cette coopération et de ces échanges entre les différentes îles des Antilles et la Guyane, souvent séparées par la distance mais unies par une culture gastronomique commune.

Cette union inter-territoriale constitue le cœur même de l'événement, permettant aux chefs de partager leurs savoir-faire et d'enrichir mutuellement leurs pratiques.

VALORISER LE QUOTIDIEN DES ARTISANS DE LA GASTRONOMIE

Ce qui distingue fondamentalement le Sésame de la Gastronomie des concours culinaires classiques, c'est son approche novatrice. Il ne s'agit pas d'une compétition basée sur la dégustation

ponctuelle, mais d'une véritable valorisation du travail accompli au quotidien par les hommes et femmes qui incarnent la gastronomie antillaise. L'objectif est de mettre en lumière ces emblèmes discrets qui, jour après jour, façonnent l'identité culinaire du territoire. Le processus d'évaluation reflète cette philosophie : les chefs sont évalués dans leur propre restaurant par des testeurs qualifiés, selon des critères précis. Ils ne sont pas en compétition directe, mais évalués individuellement sur leur constance et leur excellence quotidienne. L'accent est mis sur la reconnaissance, la solidarité et l'apprentissage entre professionnels.



fessionnel qui reste majoritairement masculin. Une reconnaissance attendue qui place l'égalité et la diversité au cœur de l'événement. Soutenu par des partenaires institutionnels et privés, le Sésame de la Gastronomie s'affirme comme un vecteur d'union territoriale. La diffusion simultanée de l'événement le 22 novembre dans les trois départements, et la programmation de l'édition 2026 en Martinique confirment cette ambition : faire du concours un rendez-vous annuel itinérant, une scène ambulante qui met en lumière les figures emblématiques de la gastronomie antillo-guyanaise. **S.M**

UNE DEUXIÈME ÉDITION TOURNÉE VERS L'AVENIR

Parmi les cinq catégories en compétition, cette édition marque un tournant avec l'introduction d'une catégorie dédiée à la cuisine au féminin. Cette nouveauté répond à une nécessité : mettre en lumière le talent des cheffes et leur vision singulière de la gastronomie, dans un univers pro-

Mardis de Grand Case : rendez-vous en février

L'édition 2026 des Mardis de Grand Case sera placée cette année sous le thème « les Trésors de Grand Case ». Il est prévu six mardis de fête sur le Boulevard de Grand Case à partir du 24 février et les inscriptions s'ouvrent dès ce samedi 1er novembre pour les exposants du marché artisanal.

Parades, animations de rues et marché artisanal seront comme chaque année au rendez-vous. Mais, cette édition s'enrichit de nouveautés avec notamment des levers de rideaux sur les habitants de Grand Case et leur histoire, une chasse au trésor, un concours pour stimuler la créativité des uns et des autres et créer un T-shirt officiel à l'effigie de l'événement. Autre nouveauté cette année, les inscriptions

97150

édité par la société Empreinte SXM
4 ZAC de Bellevue - 97150 Saint Martin

E-mail : empreintesxm@orange.fr

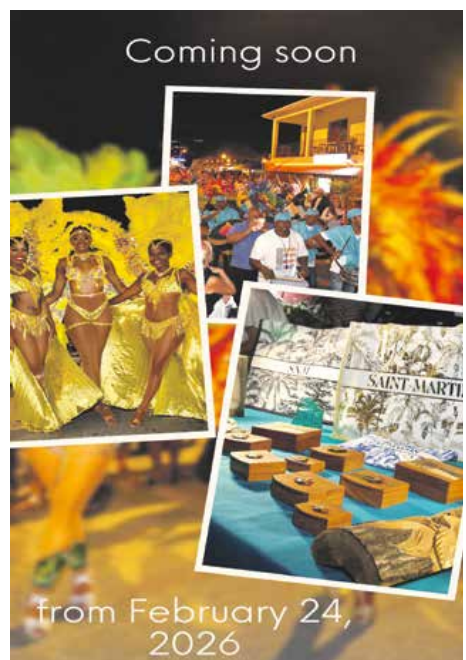
Tél : 0590 27 74 61 - www.le97150.fr

Impression : DAILY HERALD - 4000 exemplaires
N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

DIRECTEUR DE PUBLICATION :

Slobodan Milovanovic

slobo@empreintesxm.net



pourront se faire directement en ligne. Le lien sera communiqué sur la page Facebook (Mardis De GRAND CASE).

Informations via WhatsApp :

+590 690 74 27 07 ou +590 690 32 55 20.

VENDREDI 31 OCTOBRE

HALLOWEEN Party

CONCOURS DÉGUISEMENT 300\$ CASH POUR LE MEILLEUR DÉGUISEMENT !

1 BOUTEILLE ACHETÉE 1 DANSE PRIVÉE OFFERTE

Red Diamond

+1 721 520 2040 APRÈS LE PONT DE SIMPSON BAY, SAINT MARTIN

OUVERT DE 22H À 5H DU MARDI AU DIMANCHE

Octobre Rose : ensemble face au cancer

Le 29 octobre au West Indies Mall à Marigot, l'ambiance était porteuse d'espoir. Pour cette journée Octobre Rose, la CPTS a réuni l'ensemble des acteurs concernés par le cancer du sein, des soignants aux associations, avec un accent mis sur les aidants.



C'est là tout l'objectif de l'événement : briser l'isolement des patients mais aussi de ceux qui les accompagnent. «Il faut pouvoir être correctement informé pour faire de bons choix», insiste Chantal Thibaut de la Communauté Professionnelle Territoriale de Santé (CPTS) de Saint-Martin. «Vous n'êtes pas seuls». Un principe qui s'est traduit par de nombreux stands informatifs et pratiques. Sur place, les Amazones de Guadeloupe ont partagé témoignages



Lauriane Roset des Amazones de Guadeloupe

et conseils autour d'ateliers d'autopalpation. Également présente, la Ligue contre le Cancer proposait un accompagnement complet pour entourer patients et aidants dans toutes les dimensions de la maladie. Démarches sociales ou soutien psychologique, autant de solutions concrètes pour supporter le traitement.

AU-DELÀ DU TRAITEMENT : LES SOINS DE SUPPORT

Ces accompagnements méconnus, qui aident à mieux traverser les traitements, combleront enfin un manque dans le parcours de soins. Objets pratiques, soins esthétiques ou sport adaptés : l'éventail est large. À l'image du Friendly Longe Côte qui rappelle qu'il est possible de rester actif malgré la maladie et ainsi de réapprendre son corps. Au-delà du dépistage, c'est toute une philosophie du soin qui s'esquisse : globale, humaine et solidaire.

S.M

Une exposition qui mérite plus

Le centre social Up Rising dévoilait mardi dans ses locaux de Quartier d'Orléans, la seconde édition de son exposition photo « Octobre Rose », une action de sensibilisation à la prévention et au dépistage du cancer du sein.



C'est en présence des modèles que les 16 photographies de l'exposition ont été révélées au public, essentiellement féminin certes ! Si le cancer du sein peut également toucher les hommes (1% des cas), pour cette seconde édition, la participation était effectivement exclusivement féminine. Certaines ont eu un cancer du sein, d'autres non, mais toutes ont voulu sensibiliser à l'importance

du dépistage, comme les Archigirls qui ont souhaité elles aussi apporter leur contribution. En amont l'association avait proposé une séance d'autopalpation, pour apprendre les gestes avec une infirmière. L'objectif est que ces femmes deviennent ensuite des ambassadrices pour parler autour d'elles de l'importance de cette première étape permettant de détecter le cancer du sein, et plus largement de l'importance du dépistage. Elles ont toutes ensuite accepté de poser devant l'objectif du photographe.

Ces photos étaient au départ destinées aux réseaux sociaux, mais le côté artistique a poussé Laïla Freedom, la directrice de l'association à organiser une exposition dès la première édition. Face au succès à nouveau cette année, elle aimerait que l'année prochaine l'exposition puisse être proposée à un plus large public.

A.B



DU 31 OCT.
AU 6 NOV. 25

Les PROMOS
DE LA *Semaine*

OUVERT 7/7 DE 7 À 20H.

BAIENETTLÉ | BAIE ORIENTALE | MARIGOT
SANDYGROUND | CADISMARKET.COM

0€60
~~0€95~~
CHIPS AUX CREVETTES 50G BELLE FRANCE
12,00€ LE KILO



2€50
~~3€35~~



CROQUE EMMENTAL 200G PRÉSIDENT
12,50€ LE KILO



2€75
~~3€70~~

MIMOLETTE 200G BELLE FRANCE
13,75€ LE KILO

3€95
~~5€20~~

PUR JUS D'ORANGE 1L BELLE FRANCE
3,95€ LE LITRE



MIETTES DE THON À LA TOMATE 2X 80G BELLE FRANCE
10,63€ LE KILO



1€70
~~2€25~~



2€25
~~3€15~~

PRINCE TOUT CHOCO 300G LU
7,50€ LE KILO



3€95
~~5€45~~

CHOCOLAT NOIR PAILLETÉ GAUFRETTE 100G LINDT
39,50€ LE KILO

1€95
~~2€50~~

ESSUIE-TOUT 2X BELLE FRANCE
0,98€ LA PIÈCE



1€15
~~1€50~~

LIQUIDE VAISSELLE FRAMBOISE 750ML BELLE FRANCE
1,53€ LE LITRE



CADISmarket
La Proximité au Meilleur Prix !

JE PEUX PAS J'AI PROMOS

jusqu'au dimanche 9 novembre 2025

Carrefour
market



ŒUFS BLANCS
la douzaine

\$2⁷⁷



TRANCHES DE FROMAGE PRÉSIDENT
les 12 pièces sur une sélection de produits

\$2⁷⁷



GALETTES DE MAÏS LA REAL
les 284 gr sur une sélection de produits

\$3⁵⁰



LAIT DEMI-ÉCRÉMÉ CARREFOUR
6 x 1 litre

\$5⁰⁰



LAIT D'AMANDE BLUE DIAMOND
946 ml sur une sélection de produits

\$6⁹⁹ les 2 !



JUS POMME OU ORANGE CARREFOUR
2 litres

\$3⁴⁹



CÉRÉALES KELLOGG'S CLUB PACK
entre 1.22 et 1.56 kilos sur une sélection de produits

\$9⁹⁹



PAINS DE MIE NATURE'S OWN 567 gr sur une sélection de produits

\$2⁹⁹



COOKIES LENNY & LARRY'S
113 gr sur une sélection de produits

\$2⁵⁰



OREO NABISCO OU COOKIES CHIPS AHYO OU CRACKERS RITZ
369 gr sur une sélection de produits

\$4⁴⁴



CHIPS KETTLE
142 gr sur une sélection de produits

\$2⁷⁷



PACK FRITO LAYS CLASSIC OU BOLD MIX 24 pièces

\$11¹¹



FARINE TOUT USAGE ROBIN HOOD
2.5 kilos

\$5⁵⁵



CONSERVES GOYA
425 gr sur une sélection de produits

\$5⁵⁵ les 4 !



CHICKEN VIENNA SAUSAGE LIBBY'S
142 gr

\$4⁴⁴ les 5 !



HUILE DE COLZA OU VÉGÉTALE WESSON 4.73 litres

\$14⁹⁹



CORNER BEEF LIBBY'S
340 gr

\$4⁴⁴



PÂTES PANZANI
500 gr sur une sélection de produits

\$3⁵⁰ les 2 !



THON NATURE OU À L'HUILE STARKIST
142 gr

\$4⁹⁹ les 4 !



KETCHUP HEINZ
907 gr

\$4⁴⁴



SAUCE PIQUANTE MATOUK'S 30 cl sur une sélection de produits

\$1⁹⁹



VINAIGRE BLANC HEINZ 3.79 litres

\$5⁵⁵



CROQUETTES POUR CHIEN PEDIGREE
22.68 kilos

\$35⁰⁰



LESSIVE LIQUIDE GAIN
4.55 litres sur une sélection de produits

\$22⁰⁰



FABULOSO À LA LAVANDE 6.21 litres

\$9⁹⁹



ADOUCISSANT ENSUENO
9 litres

\$13⁵⁰



GEL DOUCHE RIND
60 cl sur une sélection de produits

\$2⁹⁹



ANTISEPTIQUE DETTOL
1 litre

\$7⁵⁰



SAVON LIQUIDE MINI-U 38 cl sur une sélection de produits

\$1³⁸



ESSUIE TOUT CARREFOUR
4 rouleaux

\$2⁵⁰



PAPIER TOILETTE CARREFOUR
6 rouleaux

\$3⁴⁹



100% EAU DE COCO COCO ISLAND 1 litre

\$3⁰⁰



BOISSONS ÉNERGISANTES CELSIUS 35 cl

\$4⁵⁰ les 2 !



ICE TEA ARIZONA
68 cl sur une sélection de produits

\$2⁹⁹ les 3 !



SODAS 8 x 30 cl sur une sélection de produits

\$4⁴⁴



VITAMALT CLASSIC
6 x 33 cl

\$4⁹⁹



BIÈRE CARIB
6 x 33 cl

\$6⁵⁰



VINS BAREFOOT
75 cl sur une sélection de produits

\$5⁵⁵



VODKA GREY GOOSE 1 litre

\$33³³

SURGELÉS



BAGELS TOUFAYAN
567 gr sur une sélection de produits

\$4⁴⁴ les 2 !



BEEF PATTIES
283 gr sur une sélection de produits

\$3⁵⁰



LÉGUMES PICTSWEET
PETITS POIS OU MÉLANGE DE LÉGUMES
entre 680 et 794 gr

\$4⁹⁹



NUGGETS DE POULET PERDIX
300 gr

\$2⁹⁹ les 2 !



FILET DE TILAPIA PANAMEI 454 gr

\$4⁴⁴



PIZZAS CARREFOUR 400 gr sur une sélection de produits

\$3⁵⁰



SNACKS TYSON
entre 624 et 822 gr sur une sélection de produits

\$9⁹⁹



PIZZAS 4 Stagioni

\$3⁵⁰



CÔTES DE PORC
le kilo

\$4⁴⁴ LE KILO



QUEUE DE BOEUF
le kilo

\$5⁹⁹ LE KILO



AILS DE DINDE
le kilo

\$2⁹⁹ LE KILO



VIANDE DE CABRI
le kilo

\$6⁶⁶ LE KILO



QUATRE-QUARTS SARA LEE 454 gr

\$6⁹⁹



CÔNES GLACES CARREFOUR
6 pièces sur une sélection de produits

\$3⁵⁰

1€ = \$1,15
sur les encaissements en espèces

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156

Bush Road 79 PHILIPSBURG +1-721 542-4400

Du lundi au samedi : 8h - 20h | Dimanche : 9h - 14h | www.cmsxm.net

Quand le Grand Ilet devient une salle de classe

Dans le cadre de la Politique de la Ville, l'association Nature is the Key a transformé un espace naturel délaissé, en un terrain d'apprentissage pour les jeunes générations. Entre sorties pédagogiques et transmission de valeurs environnementales, ce projet de préservation fait des émules.



Grand Ilet : Corine Juhel (délégue du préfet à la politique de la ville), Cyrille Le Vély (Préfet), Raphaël Sanchez (conseiller territorial), Juliette Irish (présidente de l'association Nature is the Key) et Marie-Alice Helissey (référente de la politique de la ville)

Répondant au projet de la Cité Éducative, ce partenariat entre l'association Nature is the Key, la Collectivité et la Préfecture permet à de jeunes élèves de troquer régulièrement leurs cahiers contre des jumelles et des carnets d'observation. L'objectif : sensibiliser la jeune génération à la biodiversité locale et aux enjeux de protection de l'environnement. Les autorités ont récemment pu se rendre sur place pour constater la réussite de ce programme qui bénéficie d'un investissement de 14 000 €.

UN INVESTISSEMENT COLLECTIF QUI PORTE SES FRUITS

Le succès repose sur une approche résolument moderne et ludique. Découverte de l'îlet, jeux de cartes sur les espèces locales, devinettes nature, sacs et porte-clés équipés de QR codes permettant de revivre l'expérience une fois rentrés à la maison...

Chaque outil a été pensé pour capter l'attention des jeunes. Mais c'est surtout l'atmosphère chaleureuse des sorties qui fait la différence. L'équipe encadrante, que les enfants appellent affectueusement «tati» et «tonton», crée un climat familial rassurant. Cette proximité intergénérationnelle facilite la transmission des savoirs et renforce l'ancrage émotionnel des enfants avec le site. «Il est important de venir sur le terrain constater la réussite des projets que nous avons soutenus», explique le Préfet Cyrille Le Vély, qui n'a pas hésité à rejoindre spontanément l'équipe d'animation pour répondre aux questions des élèves.

UN LIEU CHARGÉ D'HISTOIRE À PRÉSERVER COLLECTIVEMENT

L'entretien du Grand Ilet représente un défi quotidien pour l'association, qui bénéficie d'une convention de co-gestion avec le Conservatoire du Littoral et la Collectivité. Épaulée occasionnellement par des associations de quartier lors de grands nettoyages, elle maintient cet espace naturel public accessible et propre pour tous. Le renforcement des partenariats locaux figure parmi les priorités pour assurer la pérennité du projet. Pour certains membres de l'association, comme Jaslene Heward, cet engagement revêt une dimension profondément personnelle. Porteurs de souvenirs, beaucoup refusent de voir sombrer le Grand Ilet dans l'abandon. «Je venais souvent en famille lorsque j'étais petite, aujourd'hui aucun enfant ne connaît ce lieu», déplore Juliette Irish, présidente de l'association. Faire des enfants des ambassadeurs de leur territoire et effacer l'image négative d'un site trop longtemps délaissé : une belle démonstration que l'éducation environnementale peut réconcilier passé et avenir. **S.M**



Communiqué Préfecture Subvention FEAMPA

Le FEAMPA est le fonds relatif aux politiques de l'Union Européenne dans les domaines des affaires maritimes, de la pêche et de l'aquaculture pour la période 2021-2027. Concernant Saint-Martin, il est doté d'une enveloppe de 3,1 M€. Il concerne l'aménagement de deux points de débarquement (Marigot et Cul de Sac), et d'une zone technique de pêche, ainsi que le soutien aux jeunes pêcheurs, la lutte contre les effets du changement climatique (motorisation). Sont également pris en compte la compensation des surcoûts liés à l'activité de pêche, d'aquaculture, de transformation des produits de la pêche, les études et innovations en lien avec le plan d'action du document stratégique de bassin (DSB), la promotion des activités aquacoles et l'investissements dans un bâtiment de stockage/transformation des produits de la pêche et/ou de l'aquaculture. La préfecture de Saint Barthélemy et de Saint-Martin invite tous les porteurs de projet à saisir leurs demandes de subvention sur le portail e-synergie (https://synergie-europe.fr/e_synergie/portail/feampa-saint-martin).

L'ensemble des informations relatives à l'utilisation de ce portail et l'accompagnement à la réalisation d'une demande de subvention (guide de l'utilisateur, guide du porteur de projet) sont disponibles sur le site : <https://europe-a-saint-martin.eu/fonds/feampa-2021-2027/>

17e édition du festival annuel Harley Davidson & Motorcycles

Plus communément appelé Bike Fest, cet événement incontournable va rassembler des dizaines de motos venues du monde entier qui vont sillonner nos routes du 7 au 11 novembre à l'occasion de la fête de Saint-Martin.



Organisé par l'association HOG des propriétaires de Harley Eagles des Caraïbes de l'île, ce rendez-vous promet de belles surprises, de belles rencontres et surtout de belles randonnées au son des échappements plus ou moins libres des grosses cylindrées à deux roues essentiellement américaines mais pas que, puisque les autres marques sont également les bienvenues (à condition qu'elles se fassent discrètes si elles ne veulent pas repartir couvertes de gou-dron et de plumes). Mais il ne s'agit pas seulement de célébrer les machines aux chromes rutilants pilotées par des bikers tatoués et leurs compagnes sexy juchées à l'arrière cheveux au vent, en effet tous les participants seront là pour mettre en avant la culture locale et les entreprises saint-martinoises qui joueront le jeu du partenariat, sans oublier la promotion de Saint-Martin en tant que destination touristique, qu'on soit motard ou pas. Les petits clubs et groupes de conducteurs de motos sont tous

invités sans aucune discrimination, car contrairement aux appa-rences ce n'est pas le concours de celui qui aura la plus grosse. À noter que la recette issue de la vente de la manifestation sera reversée cette année à la Fondation pour la Santé Mentale. Tout au long de ces cinq jours, des randonnées quotidiennes (à moto bien sûr) seront l'occasion de faire des haltes sur les plus beaux points de vue de l'île, et différents spots de ralliement sont prévus avec moult activités au programme dans les endroits les plus réputés pour leur ambiance nocturne et festive.

BIKE FEST 2025 : LE PROGRAMME

- Vendredi 7 novembre**
 16h : Inscriptions et dîner d'ouverture avec rock-band
- Samedi 8 novembre**
 16h30 – Départ du Soggy Dollar pour une balade au coucher du soleil.
 20h30 – Soirée années 70/80's au Soggy Dollar Bar.
- Dimanche 9 novembre**
 11h00 – Tour de l'île à moto (départ du Soggy).
 18h30 – Soirée reggae au Soggy Dollar Bar.
- Lundi 10 novembre**
 10h15 – Balade au départ de la Villa Gumbs.
 12h30 – Pool party toute la journée à la Villa Gumbs
 18h30 – Cérémonie de clôture.
- Mardi 11 novembre**
 Dernière randonnée sur les routes de Saint-Martin. Déjeuner au Sunset Beach Bar.
 Stop au Waï-plage à la Baie Orientale.
- Mercredi 12 novembre**
 Chargement des motos pour leur retour. A l'année prochaine ! Informations : Caribbean Eagles Motorcycle Club (1) 721 520 7015.

Suicide, c'est le moment d'en parler

En 2024, 8 848 personnes se sont volontairement donné la mort, soit un taux standardisé de 13 décès pour 100 000 habitants. Mais au-delà des chiffres déshumanisés, le suicide est la résultante d'un profond mal-être, et peut toucher toutes les tranches d'âges. Une réunion d'information se tiendra le mardi 4 novembre de 17h30 à 20h30 à la CCISM (10 rue Jean-Jacques Fayel à Concordia).

La santé mentale a été déclarée en France grande cause nationale de 2025 : une année de sensibilisation pour libérer la parole. Santé Publique France estime que 5,2 % des Français (de 18 à 79 ans) ont eu des pensées suicidaires au cours de l'année 2024. Le taux de suicide est plus élevé chez les hommes, de 65 ans et plus et de 45-64 ans avec respectivement 37 et 29 décès pour 100 000 hommes. La modalité de décès par suicide la plus fréquemment enregistrée dans les certificats de

décès était la pendaison (51%), quel que soit le sexe. Pour parler sans complexe et sans tabou du suicide, la réunion de mardi débutera par la diffusion de capsules vidéo sur la prévention du suicide, réalisées par les jeunes de l'ALEFPA. Farah Viotty, psychologue du dispositif, animera ensuite une table ronde qui réunira des intervenants sociaux et le médecin coordonnateur des dispositifs Vigilans, 3314 GIN. Le 3114 est le numéro national de prévention du suicide. L'entrée est libre et ces rencontres sont ouvertes au public qui pourra interagir avec les professionnels présents et poser des questions.

Coin des toutous À l'adoption!

Nous avons été contac-tés afin d'aider ce petit American Bully (non catégorisé). Il a été recueilli par des personnes qui ont déjà des chiens, et le pauvre Bully se fait régulièrement attaquer par eux. Il ne peut donc pas rester dans cette famille. Il est d'une grande gentillesse, écoute bien, il est stérilisé et vacciné. Il aura une puce électronique dès qu'il aura trouvé sa nouvelle maison. Qui veut l'aimer pour la vie ? Veuillez appeler Luna au 06 90 22 11 21. Info@ilovemyislanddog.org



Carrefour market

LA POISSONNERIE
- LE FRAIS -
by Cole Bay

ARRIVAGE MAREE

SAMEDI

PROMO 32⁹⁶€ LE KILO DOS DE SAUMON	PROMO 31¹³€ LE KILO NOIX DE SAINT JACQUES
PROMO 30⁴³€ LE KILO QUEUES DE LOTTE	PROMO 21⁷⁴€ LE KILO TRUITES ROSES VIDÉES
SAUMON FUMÉ TRANCHÉ	FILETS DE JULIENNE
FILET DE BAR D'ÉLEVAGE	DORADE ROYALE D'ÉLEVAGE
MOULES BIO	N°2 & 3 HUÎTRES FINE DE CLAIRES
SARDINES	CREVETTES TROPICALES D'ÉLEVAGES CUITES
TRUITE ARC EN CIEL	SOLE

Dans la limite des stocks disponibles. Photos non contractuelles

Du lundi au samedi : 8h - 20h
Dimanche : 9h - 14h www.cmsxm.net

#53 Union Road COLE BAY
+1-721 542-4400

TAUX DE CHANGE
1€ = \$1.15

AGORA IDN
www.agora-idn.com
COMPTABILITÉ - FISCALITÉ - SOCIAL
EXPERTISE COMPTABLE DEPUIS 1983
CRÉATION - CONSEIL - AUDIT

Membre du groupe
CH International

Un expert-comptable :
Monsieur Luc LEFEVRE
Commissaire aux Comptes

A votre disposition pour vous recevoir dans ses bureaux pour toute information ou mission comptable.

Siège social : AGORA IDN
34/35 rue de la Canne à sucre
Hope Estate SAINT-MARTIN

Tél. : 06 23 47 95 15
Bureau : 05 90 52 09 46
E-mail : agora.idn@gmail.com

Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe

Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
 Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe



OUVERT de 22h à 5h tous les soirs | Open from 10pm to 5am every evening Sonesta Maho Beach Resort - +1-721 587 0055



La tournée de Mimi

97150 #954- VENDREDI 31 OCTOBRE 2025 - PAGE 10

POUR VOS BONNES SOIRÉES ANIMÉES...

AVEC LES BIKERS



Du 7 au 11 novembre, rejoignez la grande famille des Bikers de Saint Martin & Sint Maarten pour le '17ème Annual Bike Fest Caribbean Eagles' et leurs nombreuses festivités aux 4 coins de l'île.

THÉÂTRE LA CHAPELLE (Orient Bay)

La Compagnie les Têtes de l'Art vous présente les dernières de sa nouvelle comédie 'Vampire Academy' le vendredi 31 octobre et le samedi 1er novembre à 19h30, avec une dizaine de membres. Une comédie mordante à ne pas manquer ! (Places en vente sur theatresxmfr).

AU BOAT'ON YACHT CLUB

(Route Sandy Ground)

Ce Bar-Restaurant en bordure du lagon avec sa bonne cuisine Française, sa terrasse flot-

tante et sa marina pour les bateaux, est ouvert tous les jours de 9h à 19h (sauf le mercredi), il vous propose aussi le dimanche 2 novembre son spécial Lunch et de 16h à 20h du 'Live Music' avec musiciens en invités.

AU BIKINI BEACH (Baie Orientale)

Vendredi 31 octobre 'Halloween Spooky Night' avec Dj Ghist & Yana Soul à partir de 18h, 'Fire Show' avec Anaëlle et stand de Maquillages.

AU LAGOONIES (Cole Bay)



Le Bistro-Restaurant qui est ouvert du lundi au samedi avec petit déjeuner, déjeuner et dîner, vous attend le samedi 1er novembre dès 19h à sa soirée 'Fiesta de los Muertos', avec ses maquilleuses sur place, un spécial menu Mexicain et les Dj's Gee & Moodshine, puis le mardi 4/11 'Acoustic Alternative' dès 18h avec

Lee & Rodrigo, le jeudi 6/11 à partir de 19h 'Music Addict' avec Amin et Delphine et le vendredi 7 novembre pour le retour de la 'Salsa Party' avec le Havana Deep Power.

AU LOTUS CLUB (Simpson Bay)



Le Night-Club vous propose le vendredi 31 octobre sa 'Halloween Night' avec des prix en cash pour le Costume Contest & les Dj's Blaze, Kembe, Classy D, Perfect & Leeyo (drums), puis le samedi 1er novembre à sa 'Hip Hop Party' animée par les Dj's Kembe, Tryss & Prince.

A RAINFOREST (Sentry Hill)

Le spot situé au sommet de la colline vous invite le samedi 1er novembre à soirée 'Sierra de los Muertos' dès 18h avec les Dj's Jayson Miro, Melissa Cruz, Twice as Nice, Hillroots et Wako (drums).

AU MOMOHANA (Causeway-Cole Bay)

Après vous avoir enchanté chez Alina à Maho, Ken Lin vous propose chez Momohana de déguster d'autres belles saveurs sur des inspirations 'Modern Asian', dans un menu qui change tous les jours. Le Restaurant est ouvert du lundi au samedi pour le Lunch à partir de 11h30 avec sa salle climatisée, terrasse avec sa vue sur mer, et ses nombreuses surprises gourmandes.

AU RENDEZ-VOUS (Porto Cupecoy)

Le Bar-Restaurant vous attend tous les vendredis à son dîner concert avec Alfredo de 18h30 à 21h30, et le dimanche à son 'Jazz Lunch' de 13h à 16h avec une dizaine de musiciens.

AU SOGGY DOLLAR (Simpson Bay)



Le Bar-Club vous invite pour ses soirées

ADVANCE ENTRANCE \$10! \$15 AT THE DOOR

SOGGY DOLLAR BAR

31ST OCT

\$5000 CASH

\$1000 FOR BEST MALE COSTUME
\$1000 FOR BEST FEMALE COSTUME
\$1000 FOR BEST PRANK UP
\$2000 FOR BEST GROUP COSTUME

Soggy Doll Night HALLOWEEN

COSTUME PARTY WITH \$5000 IN PRIZES

DJ KEMBE • DJ JEM

GREAT CASH PRIZES • HAUNTED HOUSE • DRINKS SPECIALS

SOGGY DOLLAR BAR - AIRPORT RD 28 - SIMPSONBAY

WWW.SOGGYDOLLARSXM.COM

SOGGYDOLLARBAR SOGGYDOLLARSXM CLUBSDB-SXM

MOMOHANA
Modern Asian Bistro

POUR UN MAGNIFIQUE VOYAGE À TRAVERS LES SAVEURS CULINAIRES ASIATIQUES, INSPIRÉES PAR LES CUISINES DU JAPON, THAÏLANDE, VIETNAM, CORÉE, CHINE....

Ouvert pour le LUNCH du lundi au samedi dès 11h30
+1 (721) 5803986
à COLE BAY. Face à l'entrée du Port de Plaisance, dernier bâtiment, 2^e étage au dessus de boutique Tag Heuer

THE RED PIANO
SINT MAARTEN

FRIDAY OCTOBER 31ST

HALLOWEEN BASH

DOORS 7PM - LIVE MUSIC 8PM-LATE
NO COVER CHARGE

"BIG PAPI" PAPI SORRELS

Cliff & Susan

DRINK SPECIALS • LIVE MUSIC • COSTUME CONTEST
FOR RESERVATIONS, PLEASE VISIT:
WWW.THEREDPIANOSXM.COM

CASAMIGOS Tequila

Venez admirer *Nos danseuses* venues des 4 coins du monde

Red Diamond

+1 721 520 2040 APRÈS LE PONT DE SIMPSON BAY, SINT MAARTEN OUVERT DE 22H À 5H DU MARDI AU DIMANCHE



97150 #954 - VENDREDI 31 OCTOBRE 2025 - PAGE 11

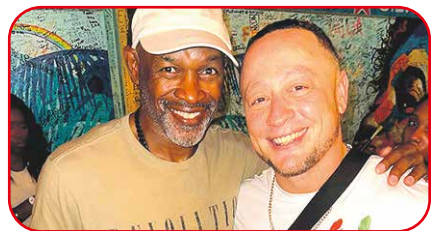
La tournée de Mimi

dès 19h, le vendredi 31 octobre votre 'Halloween Party' avec les Dj's EM & Kembe et 5000\$ en cash de prix pour les meilleurs costumes, en notant dès 16h pour les enfants la 'Kids Party' déguisée avec de nombreux cadeaux, puis le samedi « Old School Dance Party » Dj Frankie Baby, et dimanche la 'Reggae Night' avec Percy Rankin & Bonfire Band.

A SXM TAVERN (Simpson Bay)

Ce Sports-Bar qui est ouvert tous les jours dès 13h30 (sauf lundi) avec ses spécialités à la carte Snack, sa table de Billard, Fléchettes et son terrain de pétanque, vous propose tous les sports sur 3 écrans avec en Football les Championnats samedi 1/11 12h Paris SG-Nice, 16h Auxerre-Marseille et la reprise de la Champion's League mardi 4/11 16h Paris SG-Bayern et Liverpool/Real Madrid.

AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)



Le Rum Bar & Restaurant vous attend à ses soirées musicales, vendredi 'Reggae-Soul' avec Rémo & Barbwire Band, samedi 'Saturday Night' avec Royalty & Krg Band + Dj's, et dimanche 2/11 'Dias de los Muertos' avec Dj Siw'Roo, puis mercredi Dj Silk, et jeudi 'Ladies Night' avec Roxsy & Band.

AU D'S AU BEACH (Beacon Music' Hill)

Le Bar-Grill vous propose le vendredi 31 octobre dès 18h30 la 'Halloween Party and Movie' avec Rocky Horror et pour le Live MDM & déguisements, puis samedi 1/11 'Funk Workshop' avec Live Band et dimanche 2 novembre sa 'Beach Party' avec Brunch dès 10h et 'Live Music' de 13h à 16h avec le duo Ama.

AU STRIP KIMSHA (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous attend le vendredi 31 octobre à sa 'Halloween Party' dès 21h avec différents Dj's

AU GRAND ST MARTIN (Marigot)

Le Bar-Restaurant qui vous accueille tous les jours pour le Lunch, avec ses nombreux plats spéciaux en plus de la carte, et vendredi son arrivage d'Huitres de France, vous rappelle également les rendez-vous Football sur grand écran avec les Championnats Européens et la Champion's League les 4/5 novembre.

AU TORTUGA (Maho Beach)

Le Bar-Restaurant organise des soirées mu-

sicales dès 18h, le mardi 'Ladies Night' avec la chanteuse Cyndel, mercredi avec Eduardo, jeudi la chanteuse Sol, vendredi avec Shantila, samedi le guitariste Gianfranco, dimanche The Mojitos 'Havana Night', puis le lundi avec Michelle Parris.

MARY'S BOON RESORT (Simpson Bay).



Le Beach-Restaurant vous propose 7/7 son Lunch & Dinner, avec 'Specials Every Day', en notant le vendredi la 'Lobster Night' avec votre 'Halloween Party', samedi 'Spécial Kids', dimanche 2 novembre sa 'Beach Party' avec Dj's de 13h à 18h, et tous les jours les sports diffusés sur 4 écrans.

AU KRAKEN RAW BAR (Simpson Bay)



Vendredi 31 octobre 'Halloween Party' avec DJ Nico de 19h à 22h, Live Rock avec le groupe False Idols et des Films d'Horreur sur tous les écrans.

AU RED PIANO (Pelican Key)

Le Piano-Bar vous attend du mardi au samedi de 20h à minuit avec Papi Sorrels talentueux chanteur-pianiste et le vendredi 31 octobre pour la 'Halloween Bash' avec Big Papi et le duo Cliff & Susan, puis les lundis pour sa 'Church on Monday' avec Royalty, KRG Band dès 21h & Dj Nachum de 24h à 2h.

AU THE TAP & STILL (Simpson Bay)



Le Pub & Brewery vous invite tous les jeudis à sa 'Ladies Night' avec Dj Prince et 2 for 1 au bar, et vous annonce le vendredi 31 octobre sa 'Halloween Party' avec Dj Mr Perfect & (Cash Prize for best costume).

LAGOONIES
Bistro-Bar

SATURDAY
NOVEMBER 1st
FROM 7 PM

DJ SET BY
MONDRAY AKA GEE & MOODSHINE
LATIN MUSIC - COLLECTION FROM EMORE

SPECIAL
MEXICAN MENU

DAY OF THE DEAD
MAKEUP ARTISTS
WILL BE ON SITE

Fiesta de los MUERTOS

Wellington Road, 33-35 Cole bay
(Between Electec & Island Waterworld)

LEE & RODRIGO

MARDI 4 NOV.
18H00

LEE & RODRIGO
ACOUSTIC ALTERNATIVE

LAGOONIES
Bistro-Bar

JEUDI 6 NOV.
19H00

DELPHINE & AMIN
MUSIC ADDICT

+1(721) 523-0115
Bistolagoonies@gmail.com

MIMOSA SKY LOUNGE (Maho Plaza)

Le Rooftop-Bar-Lounge est ouvert de 18h à 2h 'fermé le mardi' pour déguster d'excellents cocktails avec le vendredi 31 octobre son 'Happy Friday' & Dj Alex.

AU BAR-PMU JO (Concordia)

Ce spot incontournable pour les turfistes avec tous les jours les courses en direct sur 2 écrans, est aussi le rendez-vous des amateurs de Football avec sur 4 écrans les 'Championnats Européens du 28/10 au 2/11 et la Champion's League les 4/5 novembre.

AU CAPTAIN FRENCHY (Grand Case)

Le Beach-Bar-Restaurant ouvert 7/7, vous annonce sa grande 'Beach Party' de 15h à 22h le dimanche 9 novembre avec les Dj's Blaze, Big Boss, Outkast, Eyedol, Speyenol, Classy D, Siw'Roo & Kenze et du Football sur grand écran avec les Championnats et la Champion's League.

LE BUCCANEER (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous invite à ses 'Beach Party' vendredi 31/10 'Halloween Party' dès 17h, samedi 'Reggae' avec Percy & son Band, et dimanche 'Classic Rock' avec Lee & Gianfranco.

AU 3 ANGLE (Simpson Bay)

Le Sports-Bar vous invite mercredi au 'Classic Rock' dès 20h avec Ronnie & Lee, jeudi à son 'Dude Live', samedi dès 19h Ayan Farah et 7/7 pour les retransmissions sportives sur 3 écrans.

SXM CRAZY BEACH BAR (Philipsburg)

Le Bar-Restaurant situé sur le Boardwalk vous attend le samedi 1er novembre pour sa soirée 'Live Music' de 20h à 2h avec les groupes Control Band & The Big Bad XP Band.

AU HOLE IN THE WALL (Maho Plaza)

Le Bar-Concert vous propose du 'Pop-Rock-Funk-Jazz-Soul'

dès 19h30 tous les soirs, avec Cédric-Fredo, Squall, Bobby-Gianfranco, Stephan-Gordon & Karaoke entre autres.

AU SINT MAARTEN YACHT CLUB (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous invite à ses 'Live Party', le mercredi de 18h à 20h avec la chanteuse Ayan Farah, le jeudi avec le guitariste Eduardo, samedi divers invités, et le dimanche avec le guitariste Jo & Cyndel.

BAM - BAR A MANGER (Simpson Bay)

Ce Restaurant situé au-dessus du Naruto à Hills Résidence, qui est ouvert du mardi au samedi de 18h30 à 23h30 avec ses bons petits plats Français, vous propose le 1er & 3ème vendredi du 'Smooth Jazz' avec Alban.

A L'ASTRA (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous attend tous les mercredis pour sa 'Disco Party' dès 19h, ses 'Live Music' le jeudi avec Ricky Da Phox, vendredi Jabz York et dimanche 'Jazz' avec Fatts (saxo) & Stephan (trompette).

LOTUS AND BACARI PRESENT

HALLOWEEN NIGHT

LOTUS BACARDÍ

COSTUME CONTEST

BEST GROUP \$1000 CASH
BEST COSTUME \$1000 CASH
BEST COUPLE \$ BACARDÍ

FRIDAY OCTOBER 31ST

MUSIC BY
DEEJ BLAZE • KEMBE • CLASSY D • MR PERFECT
LEEYO ON THE DRUMS

VIP RESERVATIONS +17215887977 OR +590690637568
18 AND OVER / DRESS TO IMPRESS / 111 WELFARE ROAD SIMPSON BAY

JE PEUX PAS J'AI PROMOS !

jusqu'au dimanche 9 novembre 2025



Carrefour
market



\$2⁹⁹
LE KILO

POIRES WILLIAMS
le kilo



\$3³³

ANANAS
la pièce



\$4⁵⁰

ORANGES
le filet de 1.81 kilos



\$4⁹⁹

KIWIS JAUNES OU ROUGES
la barquette de 454 gr



LES 5 POUR
\$1⁴⁹

**CITRONS JAUNES
OU VERTS**
la pièce



\$3⁸⁸

POIVRONS 3 COULEURS
les 4 pièces



\$3³³

**POMMES ROUGES
OU GALA
OU HONEYCRISP**
le sachet de 1.36 kilos



\$5⁹⁹

FRAISES
la barquette de 454 gr



\$4⁹⁹

RAISINS BLANCS OU ROUGES
les 907 gr



\$1⁷⁵
LE KILO



\$1⁷⁵

AILS
les 5 gousses



\$3³³

CHAMPIGNONS
la barquette de 250 gr



\$1⁹⁹

AVOCAT
la pièce



\$3³³
LE KILO

BROCOLIS
le kilo



\$2⁹⁹
LE KILO

TOMATES PLUM OU RONDES
le kilo



\$1⁶⁶

CÉLERI BRANCHE
le sachet



\$1⁹⁹

MAÏS
les 3 épis



\$2⁵⁰

OIGNONS JAUNES
le filet de 1,36 kilos



\$2⁹⁹

CAROTTES
le sachet de 2.27 kilos



\$4⁴⁴
LE KILO

KAKI
le kilo



\$3⁵⁰

POMMES DE TERRE
le sachet de 2.27 kilos

1€ = \$1,15
sur les encaissements
en espèces

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156
Bush Road 79 PHILIPSBURG +1-721 542-4400

Du lundi au samedi : 8h - 20h
Dimanche : 9h - 14h | www.cmsxm.net